

خەنزاو ئىلى ئوقۇتۇش دەرسلىكى
باشلانغۇچ دەرىجىلىك

CHUJI HANYU JIAOCHENG

初级汉语教程

杨寄洲 / 主编

莎尼娅·凯穆拜尔 / 译

下

北京语言文化大学出版社



目 录

第三十六课	.....	(1)
一、课文	胡同游	
二、生词		
三、注释	随着城市的现代化,北京传统的小胡同、四合院,已被越来越多的高楼所代替。	
四、词语用法	(一)随 (二)至今 (三)穿 (四)使 (五)引起 (六)之所以……是因为…… (七)加以 (八)简直	
五、练习		
第三十七课	.....	(10)
一、课文	话说“慢点儿”	
二、生词		
三、注释	(一)话说“慢点儿” (二)这儿又不是你一个人,总得有个先来后到吧。 (三)我一看他那慢腾腾的样子	
四、词语用法	(一)跟……有关系 (二)幸亏 (三)一口气 (四)不得了 (五)又 (六)好不容易 (七)到底 (八)明明	
五、练习		
第三十八课	.....	(21)
一、课文	再试一次	
二、生词		
三、注释	(一)我知道这下完了,心中已开始打退堂鼓。 (二)与其在讲台上出洋相,还不如趁早给自己找个台阶下去。	
四、词语用法	(一)一向 (二)任何 (三)何况 (四)一下子 (五)或……或…… (六)与其……不如…… (七)否则	
五、练习		
第三十九课	.....	(32)
一、课文	让儿子独立一回	
二、生词		
三、注释	(一)儿子以高考总分第三名的成绩被上海经贸大学录取了。 (二)想当年	
四、词语用法	(一)以 (二)无论如何 (三)也 (四)意外 (五)立即 (六)由	
五、练习		

第四十课 (44)

一、课文 一盒生日蛋糕

二、生词

三、注释 (一)我一下子傻眼了。

(二)我只好将错就错地说了一回谎。

(三)……可总也开不了口。

(四)丈夫是一位美籍华人。

四、词语用法 (一)本来 (二)搞 (三)来不及 (四)特意 (五)可惜 (六)不忍

(七)关于 (八)好 (九)所谓

五、练习

第四十一课 (56)

一、课文 无声的泪

二、生词

三、注释 (一)多年前的一场意外,使我由正常人变成了一个残疾人。

(二)其中的人情冷暖常常让我流泪。

(三)说心里话,我对人性是有些失望的,……

(四)同事们为了抢新闻忙得团团转,……

四、词语用法 (一)尤其 (二)受 (三)一次又一次 (四)不得不 (五)使得

(六)舍不得 (七)保证 (八)趁

五、练习

第四十二课 (67)

一、课文 什么最重要

二、生词

三、注释 (一)行为治疗

(二)您在书里曾写道:“行为治疗的目的……”

四、词语用法 (一)凭 (二)何必 (三)然而 (四)从而 (五)动词+不起

(六)争取 (七)假如 (八)尽情

五、练习

第四十三课 (80)

一、课文 希望工程

二、生词

三、注释 (一)从国家最高领导人到普通老百姓都参加了这项工程的建设。

(二)这封信以《我终于能上初中了》为题发表在《人民日报》上。

四、词语用法 (一)关系 (二)即将 (三)辜负 (四)纷纷 (五)更加 (六)暗暗

(七)决 (八)表达、表示

五、练习

第四十四课	.....	(92)
一、课文	我看见了飞碟	
二、生词		
三、注释	手抓羊肉	
四、词语用法	(一)大约 (二)不约而同 (三)何等 (四)只见 (五)无奈 (六)只是 (七)形容词+下去	
五、练习		
第四十五课	.....	(103)
一、课文	不解之谜	
二、生词		
三、注释	(一)秦始皇 (二)《史记》	
四、词语用法	(一)于 (二)首先 (三)居然 (四)先不说 (五)平均 (六)拿……来说 (七)相当 (八)难怪 (九)令	
五、练习		
第四十六课	.....	(114)
一、课文	妻子的秘密	
二、生词		
三、注释	(一)白头到老 (二)我翻遍了家里所有的抽屉也没有找到。 (三)我逢年过节都要去看的姨父姨妈,其实是他的父母亲。	
四、词语用法	(一)产生 (二)遍 (三)看上去 (四)就是……也…… (五)所 (六)仿佛 (七)是十小句 (八)从此	
五、练习		
第四十七课	.....	(125)
一、课文	情绪智商	
二、生词		
三、注释	(一)情绪智商 (二)爱迪生	
四、语词用法	(一)以及 (二)可见 (三)以……为…… (四)算 (五)尽量 (六)是否 (七)不妨 (八)往往	
五、练习		
第四十八课	.....	(137)
一、课文	金星人遇到麻烦	
二、生词		
三、注释	(一)《金星人遇到麻烦》是一篇科学幻想小说。 (二)我们的飞船如果遇到它们,会被撞个稀巴烂的。	
四、词语用法	(一)可能 (二)究竟 (三)充满 (四)其他 (五)不可思议 (六)增加 (七)毫无 (八)意味 (九)沿 (十)某	
五、练习		

第四十九课..... (148)

一、课文 羡慕球迷

二、生词

三、注释 (一)丈夫说我没有现代感。

(二)就是这样,丈夫说他还算不上真正的球迷。

(三)其中还有两个女球迷,她们的疯劲儿,一点儿不亚于那些小伙子。

(四)不料他老先生却不以为然……

四、语词用法 (一)反正 (二)老 (三)惟一 (四)答应 (五)影响 (六)丝毫

(七)绝对 (八)正巧 (九)人家

五、练习

第五十课..... (161)

一、课文 母亲的心

二、生词

三、注释 (一)《海伦·凯勒》

(二)《现代汉语词典》

(三)《辞海》

(四)我这才把事情的经过一五一十地说了出来。

四、词语用法 (一)准备 (二)逐渐 (三)决心 (四)一干二净 (五)体会

(六)鼓励 (七)了不起

五、练习

第五十一课..... (175)

一、课文 一次理发的经历

二、生词

三、注释 (一)我头一回营业,……

(二)提到嗓子眼儿的心一下子放到了肚里。

(三)这下可好,开门头一天就砸了锅,谁还敢来?

(四)他们说,走,找他们算账去,谁还敢伤害新闻媒体。

四、词语用法 (一)免不了 (二)的确 (三)当(当做) (四)动词+开 (五)准

(六)难得 (七)看来 (八)给 (九)多亏

五、练习

第五十二课..... (189)

一、课文 选举

二、生词

三、注释 (一)应该有大专文凭

(二)相比之下,我没有她那么突出。

(三)她写的论文《护理工作与病员心理》登在全国性护理杂志上。

(四)本来那二百元体现的是按劳分配,你呢,还是弄成了“大锅饭”。

(五)要把这种思想,一下子扭转过来,谈何容易!

(六)不用问,她一定也选了她自己。

四、语词用法 (一)顿时 (二)反复 (三)因而 (四)各自 (五)负责 (六)别看

(七)理想 (八)体现 (九)动词+过来

五、练习

第五十三课 (203)

一、课文 人虎情

二、生词

三、注释 (一)谢天谢地,老虎有病了,否则……

(二)如果珊瑚不跟它玩,它就闭上眼睛卧着,以示对人是安全的。

四、词语用法 (一)伤害 (二)稍稍 (三)恰巧 (四)一连 (五)不……不……

(六)眼看 (七)毕竟 (八)共同

五、练习

第五十四课 (216)

一、课文 中秋月圆

二、生词

三、注释 (一)父母离婚后,我就再也没有过过中秋节。

(二)妈妈后来下海经商,卖的也是电脑。

(三)爸说:“人各有志,咱们不要再吵下去了,还是分手吧。”

四、词语用法 (一)羡慕 (二)难以 (三)仍旧 (四)久久 (五)进入 (六)依然

(七)一会儿……一会儿…… (八)吓 (九)吵

五、练习

第五十五课 (230)

一、课文 你喜欢什么颜色

二、生词

三、注释 (一)英语把忌妒别人叫做“绿眼睛”。

(二)英语则把这类电影说成“蓝色电影”。

(三)很多外国人喜欢喝的“黑茶”,汉语偏偏不叫“黑茶”而叫“红茶”。

(四)要是台上出来一个白脸,连孩子都会说“坏蛋出来了”。

(五)如果说哪本书是“黄色的”,肯定要不得。

四、词语用法 (一)进一步 (二)证明 (三)比起来 (四)作用 (五)据说

(六)干脆 (七)象征 (八)无疑

五、练习

部分练习参考答案 (244)

词汇表 (246)

第三十六课

一、课文

胡 同 游



北京城里有几千条胡同。

随着城市的现代化，北京传统的小胡同、四合院，已被越来越多的高楼大厦所代替，但胡同至今仍是一半北京人居住的地方。

秋天的一天，在北京一条老胡同里，一队骑着崭新人力三轮车的小伙子，带着一些外国游客在胡同里穿来穿去。这些外国朋友睁大了一双双好奇的眼睛，他们完全被那些门楼、四合院和遛鸟的老人吸引住了。北京胡同文化发展公司组织的“胡同游”使他们第一次走进胡同，看到了中国普通老百姓的生活。

“胡同游”的项目包括在胡同漫步，参观四合院，与老百姓交谈，欣赏京剧，品尝北京的风味儿小吃等。

漫步在胡同中，客人们对着胡同里的建筑不停地拍照；对胡同中老人的生活情况好奇地发问；连孩子们玩的游戏也引起了他们极大的兴趣。

参加“胡同游”的外国客人都有一个共同的感受：无论是从历史的，还是从审美的角度看，北京的胡同都是非常珍贵的，应该好好地加以保护。一位意大利客人

说，胡同、四合院那种安静祥和的气氛和老百姓之间的亲密感情真让我羡慕。

一位导游小姐说：“外国人到北京都知道登长城、看故宫，但那只是北京历史的一部分。而北京更大一部分历史是在胡同中，因为普通老百姓就生活在千百条胡同里。”

“胡同游”之所以能对外国旅游者有这么大的吸引力，就是因为胡同展示了北京的历史和风情，也展示了普通北京人的生活。那像谜一样的胡同，在历史的岁月里经历了多少风风雨雨，演出了多少动人的故事啊！

胡同简直就是北京历史的博物馆。

二、生词

1. 随	(动)	suí	ئەگەشمەك
2. 现代化	(名)	xiàndàihuà	زامانئىلاشماق
3. 大厦	(名)	dàshà	ئېگىز بىنا
4. 至今		zhìjīn	بۈگۈنگىچە، ھازىرغاچە
5. 居住	(动)	jūzhù	ئۇلتۇرالقىق، تۇرماق
6. 崭新	(形)	zhǎnxīn	يېپىيىڭى، يېڭى
7. 人力	(名)	rénlì	ئادەم كۈچى
8. 三轮车	(名)	sānlúncar	ئۇچ چاقلقى هارۋا
9. 穿	(动)	chuān	مېڭىپ يۈرمەك، كەيمەك
10. 睁	(动)	zhēng	ئاچماق
11. 好奇	(形)	hàoqí	قىزىققاق، ھەۋەس قىلماق
12. 门楼	(名)	ménlóu	دەرۋازا راۋىقى
13. 邀	(动)	liè	سېيە قىلماق
14. 项目	(名)	xiàngmù	تۇر
15. 漫步	(动)	màn步	سېيە قىلماق
16. 交谈	(动)	jiāotán	پاراخلاشماق
17. 欣赏	(动)	xīnshǎng	بەھرى ئالماق
18. 品尝	(动)	pǐncháng	تېتسىپ باقماق
19. 风味	(名)	fēngwèi	تەملىك، ئالاھىدىلىك
20. 小吃	(名)	xiǎochī	يىمەكلىك
21. 游戏	(名)	yóuxì	ئۇيۇن
22. 感受	(名、动)	gǎnshòu	تەسىرات، ھىس قىلماق
23. 审美	(动)	shènměi	گۈزەلىك قارشى
24. 角度	(名)	jiǎodù	نوقتا، تەرەپ
25. 加以	(动)	jiāyǐ	ئەھمىيەت بىرمەك

26. 祥和	(形)	xiánghé	ئىنارق ، ئەپ
27. 登	(动)	dēng	چىقماق
28. 部分	(名)	bùfen	قىسىم
29. 吸引力	(名)	xīyǐnlì	جىلپ قىلىش كۈچى
30. 力	(名)	lì	كۈچ
31. 展示	(动)	zhǎnshì	نامايدىن قىلىم
32. 风情	(名)	fēngqíng	مەنزىرە ، كۆرۈنۈش
33. 谜	(名)	mí	تېپىشماق ، سىر
34. 岁月	(名)	suìyuè	يىللار ، ۋاقتىلار
35. 风雨	(名)	fēngyǔ	بۇران - چاپقۇن
36. 动人	(形)	dòngrén	كىشىنى ھاياجانغا سالماق
37. 简直	(副)	jiǎnzhí	خۇددى . . . دەك ، ئوخشاش

三、注释

随着城市的现代化，北京传统的小胡同、四合院，已被越来越多的高楼所代替。

“所”常在书面语中与“为”、“被”相呼应，是句子节奏的需要。

四、词语用法

(一) 随(动)

跟。常带“着”。必带名词宾语。

- (1) 五年前，我随父母来过一次中国。
- (2) 随着中国的现代化，中国人民的生活水平也在不断提高。
- (3) 去年我随旅游团游览了有名的长江三峡。

(二) 至今

(从过去某一时间)到现在。

- (1) 离开家已经三年了，至今还没有回去过。
- (2) 我早就知道鲁迅的名字，但至今还没读过他的书。
- (3) 这件文物至今已有两千年的历史了。

(三) 穿(动)

通过(空地、洞、胡同等)。

- (1) 穿过这条胡同，前边就是幸福大街。
- (2) 飞机穿过云层，一直飞到万米以上的天空。
- (3) 要穿过两条马路才能到那个公园。

(四)使(动)

致使;让;叫。带兼语。

- (1) 这个消息使全世界都感到震惊。
- (2) 这张照片使我想起了我的童年。
- (3) 因为大量地砍伐森林,使这一带的自然环境被破坏了。

(五)引起(动)

一种事情、现象、活动使另一种事情、现象、活动出现。可带名词、动词、形容词宾语。可带“了”、“过”。不带补语。不能重叠。

- (1) 地球的气候变暖,引起了世界各国科学家的注意。
- (2) 他们的行动引起了警察的注意。
- (3) 这次森林大火是雷电引起的。

(六)之所以……是因为……

用于书面。表示突出原因或理由。可以换用“因为……所以……”。

- (1) 他之所以要求来这儿工作,是因为他女朋友在这儿留学。
- (2) 这个电影之所以这么受欢迎,是因为拍得很美,男女主人公演得都很好,故事也很感人。
- (3) 他之所以这样做,是因为实在没有别的办法。

(七)加以(动)

表示对前面提到的事物进行某种处理。

- (1) 对大家提的建议要好好加以研究。
- (2) 对这个古建筑要好好加以保护。
- (3) 有些难词要给学生加以解释。

(八)简直(副)

强调完全是这样或差不多是这样。含有夸张的语气。

- (1) 这幅画上的马简直像真的一样。
- (2) 我简直不相信这是真的。
- (3) 我的腿疼得简直像针扎一样。

五、练习

(一)语音

1. 辨音辨调

项目 xiàngmù	羡慕 xiànmù	部分 bùfen	不分 bù fēn
品尝 pǐncháng	平常 píngcháng	风雨 fēngyǔ	风衣 fēngyī
小吃 xiǎochī	消失 xiāoshī	动人 dòngrén	同仁 tóngrén

2. 朗读

古色古香	gǔ sè gǔ xiāng	大吉大利	dà jí dà lì
古往今来	gǔ wǎng jīn lái	大智若愚	dà zhì ruò yú
大好河山	dà hǎo hé shān	大有作为	dà yǒu zuò wéi

(二) 词语

穿来穿去	走来走去	看来看去
引起兴趣	引起注意	引起火灾
共同感受	共同努力	共同开发
普通百姓	普通工人	普通老师
动人的故事	动人的音乐	动人的情景
简直像真的	简直太美了	简直不像话
品尝小吃	好好品尝	品尝北京烤鸭

(三) 选词填空

A. 简直 至今 羡慕 好奇 共同
品尝 引起 风味 欣赏 普通

- 我听说桂林山水甲天下,但_____还没有去过。
- 开始学汉语的时候完全是因为_____。
- 北京的_____小吃吸引了很多外地游客。
- 我很想知道_____的北京人是怎么生活的。
- 他站在那幅画前认真_____着。
- 我想请你_____我亲手做的饺子。
- 电视台的这个节目_____大家极大的兴趣。
- 不少留学生的_____感受是,刚来时想早点儿回国,到了要回国的时候又有点儿恋恋不舍,不想离去。
- 这里美丽的风光、优秀的文化、人与人之间亲密的感情真让我_____。
- 你看,这个熊猫画得_____像真的一样。

B.

- 他在这个电影里的表演很_____。 (一般 普通)
- 这个电影反映的是两个_____人的生活情况。 (一般 普通)
- 有空儿的话我想请你去_____京剧。 (欣赏 喜欢)
- 我不太_____看古代的故事。 (欣赏 喜欢)
- 这件事情_____了警察的注意。 (引起 吸引)
- 风景美丽的三峡_____了很多中外游客。 (引起 吸引)

7. _____ 每个中国人都知道他。 (简直 几乎)
8. 他汉语说得好极了, _____ 跟中国人一样。 (简直 几乎)

(四) 模仿造句

1. 随着城市的现代化,北京传统的小胡同、四合院,已被越来越多的高楼大厦所代替。

随着城市的现代化,北京的自行车,将会被越来越多的汽车所代替。

_____, _____, _____。

2. 这些外国朋友完全被那些门楼、四合院和遛鸟的老人吸引住了。

这些外国朋友完全被京剧表演吸引住了。

_____, _____ 被 _____。

3. 连孩子们玩的游戏也引起了他们极大的兴趣。

连这个最小的公园也引起了我们的兴趣。

连 _____ 也 _____。

4. 无论是从历史的,还是从审美的角度看,北京的胡同都是非常珍贵的。

无论是以前上学,还是现在工作,他都是非常认真的。

无论 _____, _____ 都 _____。

5. “胡同游”之所以能对外国旅游者有这么大的吸引力,就是因为胡同展示了北京的历史和风情。

长城之所以能对旅游者有那么大的吸引力,就是因为长城代表着中国的历史和文化。

_____之所以 _____,是因为 _____。

(五) 完成句子

1. _____,每年到中国来的外国人越来越多。 (随着)
2. _____,北京对外国人都有极大的吸引力。 (无论)
3. _____,就是因为我对汉语特别有兴趣。 (之所以)
4. 虽然北京的小胡同、四合院,已被越来越多的高楼所代替, _____。
_____。 (但是)
5. 他对北京的一切都很感兴趣, _____. (连……也……)

(六) 完成会话

1. A: 北京城里的胡同都要保留吗?
B: 不是, _____. (随着)
2. A: 你来北京后逛过胡同没有?
B: _____. (至今)
3. A: 你对北京的什么建筑最感兴趣?
B: _____. (吸引)

4. A: 这篇短文你看了吗?

B: 看了。_____。(简直)

5. A: 这些名胜古迹真是太珍贵了。

B: _____。(保护)

(七)连句成段

1. A. 起床以后就到附近公园或广场活动,然后再吃早饭

B. 一般说来,老人们六点钟就起床了

C. 所以,公园的早晨,大概是一天里最热闹的时候了

D. 很多中国人习惯早睡早起

2. A. 老人们一边听小鸟的歌唱,一边聊天

B. 他们常来到树林里或公园里,把鸟笼(niǎolóng,)挂在树枝头,笼中的鸟快乐地唱着歌

C. 遛鸟是不少老人喜爱的活动

D. 早晨,很多老人手里提着一个鸟笼,一边慢慢地走着,一边前后晃动着手里的鸟笼

(八)回答课文问题

1. 现在有多少北京人居住在胡同里?

2. “胡同游”是谁组织的?它包括哪些旅游项目?

3. 参观胡同的外国人都有什么感受?

4. 为什么“胡同游”能吸引人?

(九)改错句

1. 他说汉语简直跟中国人差不多那么流利。

2. 不管去中国留学学习不学习汉语,我都要吃中国菜。

3. 黄头发的外国人来中国,难免被中国人好奇地看一看。

4. 我的一辆很新的自行车让丢了。

5. 我先去巴黎玩玩几天,随着就来中国留学。

6. 我兴趣中国是因为我兴趣奇怪的汉字。

(十)综合填空

春节后的一天,我去了离天安门不远____“老舍茶馆”。在这儿可边吃____欣赏节目。

晚上七点四十五分演出开始。第一个节目是合奏,演奏的是一首中国乐曲,我不由自主____用手轻轻地拍打起来,而一些来自西方的外国人听着听着竟从座位上站了____,跳起了他们自己民族的舞蹈,嘴里不停地喊____:“好极了!好极了!”这时我想起一____有名的音乐家说过的一句话:“虽然民族、文化、肤色

(fūsè)不一样,但音乐可以把他们连_____一起。”

接下来的节目是京剧。没想到以前只能通过电视和电影才能看到的京剧,今天在这么近的舞台上就可以亲眼看_____.以前在电视上一出现京剧节目,我就马上换频道,今天我竟然大声地叫起好_____.在舞台旁一边还有大型字幕,可以看到唱词的英文翻译,这_____我们外国人理解唱词有很大帮助。

听茶馆总经理介绍说,不少国家的总统、首相来中国访问时,也常到老舍茶馆_____.外国人都知道:“不到长城非好汉”,“不吃烤鸭真遗憾”。今天我要说,_____,你到中国来,不去一次老舍茶馆也会感到遗憾_____。

(十一)会话

另一面

A: 今天去了什么地方?

B: 今天的项目是“胡同游”,导游小姐带我们看了北京的一条小胡同。

A: 怎么样?

B: 简直好极了。参观北京的小胡同使我了解了北京的另一面。

A: 什么另一面?

B: 我的意思是说,来北京当然要游览长城、十三陵、颐和园等名胜古迹,但那毕竟是北京的一个方面。要了解北京,还应该看看北京普通老百姓的生活情况。胡同把北京的历史和现在结合在一起了。

A: 你说得对。一个外国人来北京以后如果只逛大商店,住大饭店,那看到的只是北京现代化的一面。只有到胡同里去看看,才能真正了解北京的过去和现在,才能看到北京的发展和变化。

B: 这些胡同是北京历史的一部分,我觉得应该好好保护。随着中国的现代化,会有越来越多的北京人住进高楼,但是,如果胡同没有了,北京的历史靠什么来证明呢?

A: 实际上,北京已经注意到了这个问题,一些古老的胡同都得到了很好的保护。

(十二)阅读

胡同与四合院

说到北京,不能不提到“胡同”和“四合院”。在我看来,它们是老北京的象征(xiàngzhēng)。

胡同就是北京一条条的小街道。北京的胡同到底有多少条,谁也数不清。一条胡同可能就是由很多大大小小的四合院连接起来形成的。四合院就是东西南北都

有房屋，由这些房屋围成的院子。据说，北京的四合院和胡同五六百年以前就有了。在反映北京人民生活的小说或电影里，经常可以看到关于四合院和胡同的描写。可见，四合院和胡同是老北京风貌(fēngmào)的代表。

那么，现在北京的胡同和四合院怎么样了呢？

百闻不如一见。为了了解这方面的情况，我和一位中国朋友一起去参观了北京的一条胡同。

这位朋友就住在北海附近的一个四合院里。从北海后门沿着前海往北走，一拐弯儿(guǎiwān儿)就是一条清静的小胡同。瓦顶的平房，每隔几米就有个小门。虽然都很旧，但真有老北京的风格。随便走一走，你就会发现这地方保护得很好。砖墙都被重新修过，路两边种着柳树，景色很吸引人。听朋友说，这一带是文物保护区，为了保护这一带的胡同和四合院，即使有钱也不能修建楼房。

我认为，这不仅有利于发展北京的旅游业，为外国人了解北京的风俗提供了方便条件，也会对北京的国际化起到积极作用。

当然，随着人口的增加和社会的发展，古老的北京也在发展，有的胡同和四合院变成了大街，有的盖起了现代化的楼房，它们在数量上减少了，但是重点保护一些胡同和四合院是很有远见的做法。

读后填空

1. 据说北京的四合院和胡同_____以前就有了。
2. 北京的胡同有多少谁也_____。
3. 胡同就是一条条_____。
4. 前海一带是文物保护区，为了保护这一带的胡同和四合院，_____有钱也不能修建楼房。

第三十七课

一、课文

话说“慢点儿”



刚到中国时我才十八岁，因为年龄小什么也不懂。我有一个毛病，就是一着急心就跳，而且跳得特别厉害。我想这个毛病跟民族性格有关系吧。在我们国家，人们最爱说的话就是：“快点儿！快点儿！”十八年里，听的最多的也是“快点儿！快点儿！”可以说我是在这句话的催促下长大的。“快点儿”简直成了我们的口头禅。

可是，到中国不久我就发现，很少有人说快点儿，经常听到的却是相反的一句话：“慢点儿！”我感到奇怪，也不理解。我认为“慢”就是“懒”。于是我想，这儿的人怎么这么“懒”呢？

后来发生的一件事改变了我的看法。

那是去年冬天，清华大学的一个朋友打电话叫我去玩，放下电话我就急急忙忙骑上自行车出发了。可是，快到他们学校门口时，车子出了毛病。幸亏附近有一家修车铺，我就把车推了过去。里边的师傅正给一位老人修车。我一进去就喊：“师傅，我的自行车坏了，快点儿给我修修。”我一口气说完，修车的师傅只看了我一眼，连话也没说，继续修他的车。我看了看手表，时间不早了，急得不得了。于是就

又对师傅说：“你能不能快点儿啊？”这一次他回头看着我说：“别着急，你没看见我正在给别人修车吗？这儿又不是你一个人，总得有个先来后到吧。你稍等一会儿，我给这位先生修完，马上就给你修。”我只好等着。

好不容易才等到他给那位先生修完车。他擦着手走过来问我：“到底哪儿坏了？”我告诉他：“骑不动了。”他看了看车，拿起工具，把车胎扒出来，说：“可能是车胎破了。”打了气就把车胎泡在一盆水里，仔仔细细地检查起来。他的工作又慢又细，还叹了口气，也许很难找到漏气的小孔吧。

我一看他那慢腾腾的样子，就又着急起来：“你怎么这么慢啊，快点儿不行吗？”他忽然停下手中的活儿对我说：“小姐，你已经说了三遍了。我难道不愿意快点儿吗？”我听不明白他说的是什么，只好瞪眼看着他。他看我生气的样子，就面带笑容地对我说：“你是想让我把你的车修好还是想让我马马虎虎地快点儿把你打发走？”我这才明白他的意思，不再催他了，而且也学着北京人的腔调说了句：“好吧，你就慢慢来吧！”

他把车胎修好了以后，又仔细检查了一下其他部件，然后才满意地对我说：“好了！”当我走出他的车铺时，他又说：“外边下雪了，路滑，要慢点儿骑！”看到一地白雪，听了师傅这句话，我心里立刻感到暖暖的。

后来，我还经常听到“慢点儿走！”“慢点儿来，别着急！”等亲切的话语。我终于明白了，这哪里有教人偷懒的意思呢？明明是亲人般的嘱咐啊！一句“慢点儿”，不仅有做事要认真负责的意思，同时还包含着对别人由衷地关心和爱护。

二、生词

1. 说话	(动)	huàshuō	سۆزلىمەك ، گەپ قىلماق
2. 关系	(名、动)	guānxi	مۇناسىۋەتلىك
3. 催促	(动)	cuīcù	ھىدەت كېلىك ، ئالدىرىتىش
4. 口头禅	(名)	kǒutóuchán	ئادەت سۆزى
5. 相反	(形)	xiāngfǎn	تەنۋەرسىچە ، ئەكسىچە
6. 懒	(形)	lǎn	ھورۇن
7. 看法	(名)	kànfa	كۆز قاراش
8. 幸亏	(副)	xìngkuī	بەختكە يارشا ، ھېلىمۇ ياخشى
9. 修	(动)	xiū	رېمۇنت قىلماق
10. 铺	(名)	pù	دۈكان
11. 手表	(名)	shǒubiǎo	قول سائەت
12. 急	(形)	jí	ئالدىرىماق
13. 稍	(副)	shāo	كىچىكىنىڭە ، بىردىم
14. 好容易	(副)	hǎoróngyì	ئاران ، تەستى